

CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES - 6MM ARC BULLET SEATING DIE

The Wilson chamber type bullet seater is a favorite among benchrest shooters. A chamber type bullet seater positively controls both bullet and cartridge case alignment. The case and bullet are completely captured by the die prior to the bullet being pushed straight into the case by a close-fitting seating stem. This style of bullet seater works more accurately than a conventional 7/8 inch to 14 bullet seating die. This is one of the most accurate bullet seaters ever made!



Attributes

- Name: 6MM ARC BULLET SEATING DIE
- Manufacturer: L.E. WILSON
- Product no.: 749014758
- Mfr. No.: BS60-ARC
- Cartridge: 6 mm ARC
- Die Style: Bullet Seating Die
- Delivery weight: 0.227kg
- Shipping height: 51mm
- Shipping width: 51mm
- Shipping length: 152mm
- UPC: 815145027108

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE](#)
- [English: CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 6MM ARC BULLET SEATING DIE Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Balas Tipo Cámara L.E. Wilson 6mm ARC](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Siègeur de Balle de Type Chambre L.E. Wilson 6mm ARC](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater di Proiettili di Tipo Camera L.E. Wilson 6mm ARC](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa dla Matrycy do osadzania pocisków CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC](#)
- [Suomi: L.E. WILSON, INC. LUODINASETUSHOLKIT Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE](#)
- [Český: Návod na bezpečné používání CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE](#)

Sicherheitshinweise für den CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE

Einführung

Herzlichen Glückwunsch zu Ihrem Kauf des Wilson Chamber Type Bullet Seater für 6mm ARC. Diese Anleitung bietet wichtige Sicherheitsinformationen, um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv verwenden. Bitte lesen Sie alle Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

Allgemeine Sicherheitshinweise

- Verwenden Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halten Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern und schutzbedürftigen Personen.
- Überprüfen Sie vor jedem Gebrauch, ob das Produkt in einwandfreiem Zustand ist.
- Achten Sie beim Arbeiten mit der Matrize auf eine sichere und saubere Umgebung.
- Tragen Sie geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe.
- Bei Unsicherheiten oder Fragen zur Verwendung des Produkts wenden Sie sich an den Hersteller oder einen Fachmann.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Stellen Sie sicher, dass die Hülse und das Geschoss korrekt in die Matrize eingesetzt sind, um Fehlfunktionen zu vermeiden.
- Vermeiden Sie übermäßigen Druck beim Setzen des Geschosses, um Beschädigungen an der Matrize zu verhindern.
- Verwenden Sie nur die empfohlenen Geschosse und Hülsen für dieses Produkt.
- Lagern Sie das Produkt an einem trockenen und kühlen Ort, fern von Feuchtigkeit und extremen Temperaturen.
- Achten Sie darauf, dass keine Fremdkörper in die Matrize gelangen.

Anweisungen für Installation und Verwendung

1. Installation der Matrize:

- Befestigen Sie die Matrize sicher an Ihrer Ladepresse gemäß den Herstelleranweisungen.
- Überprüfen Sie, ob die Matrize fest sitzt, bevor Sie mit der Arbeit beginnen.

2. Vorbereitung der Hülsen:

- Stellen Sie sicher, dass die Hülsen sauber und frei von Verunreinigungen sind.
- Überprüfen Sie die Hülsen auf Beschädigungen, bevor Sie sie verwenden.

3. Setzen des Geschosses:

- Platzieren Sie die Hülse in die Matrize.
- Führen Sie das Geschoss vorsichtig in die Hülse ein.
- Betätigen Sie den Setzstempel langsam und gleichmäßig, um das Geschoss zu setzen.
- Überprüfen Sie das Ergebnis nach jedem Satz, um sicherzustellen, dass das Geschoss korrekt sitzt.

4. Nach der Verwendung:

- Reinigen Sie die Matrize nach jedem Gebrauch, um eine lange Lebensdauer zu gewährleisten.
- Lagern Sie das Produkt an einem sicheren Ort, wenn es nicht verwendet wird.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Produkt gemäß den örtlichen Vorschriften für die Entsorgung von Metall und Kunststoffabfällen.
- Stellen Sie sicher, dass alle Teile des Produkts ordnungsgemäß entsorgt werden, um Umweltschäden zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen oder bei Fragen zu Ihrem Produkt wenden Sie sich bitte an den Hersteller oder einen autorisierten Fachhändler. Sie können auch die Sicherheitswarnungen und Rückrufinformationen auf der EU Safety Gate Plattform überprüfen, um über eventuelle Sicherheitsprobleme informiert zu bleiben.

Bitte beachten Sie, dass diese Sicherheitsanweisungen dazu dienen, Ihre Sicherheit und die Sicherheit anderer zu gewährleisten. Befolgen Sie alle Anweisungen sorgfältig, um Unfälle und Verletzungen zu vermeiden.

CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 6MM ARC BULLET SEATING DIE Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 6MM ARC BULLET SEATING DIE by L.E. WILSON. This product is designed for precision bullet seating, specifically for benchrest shooting. It is important to follow all safety guidelines and instructions to ensure safe and effective use of this product.

General Safety Guidelines

- Always read and understand the instructions before using the bullet seater.
- Use the product only for its intended purpose.
- Keep the bullet seater out of reach of children and unauthorized users.
- Inspect the bullet seater regularly for any signs of wear or damage.
- Avoid using the product if it appears to be damaged or malfunctioning.
- Follow all local laws and regulations regarding the use of reloading equipment and ammunition.
- Report any unsafe products or incidents to the appropriate authorities.
- Stay informed about product recalls by checking the EU's Safety Gate platform.

Specific Safety Precautions for Use

- Ensure that the bullet seater is securely mounted before use.
- Use appropriate personal protective equipment (PPE), such as safety glasses, when operating the bullet seater.
- Do not exceed the recommended seating depth or pressure limits for the cartridges.
- Always work in a wellventilated area to avoid inhaling any dust or fumes.
- Keep fingers and hands away from moving parts during operation.
- Ensure that all components, including bullets and cartridge cases, are clean and free from obstructions before use.
- Do not attempt to modify the bullet seater or use it in a way that it was not designed for.

Instructions for Installation and Usage

1. Installation

- Securely mount the bullet seater die in a compatible reloading press.
- Ensure that the die is properly aligned with the press mechanism.
- Tighten the die according to the manufacturer's specifications.

2. Usage

- Prepare your cartridge cases and bullets as per standard reloading practices.
- Insert the cartridge case into the bullet seater die.
- Place the bullet on top of the cartridge case, ensuring proper alignment.
- Gently lower the press handle to push the bullet into the cartridge case.
- Check the seating depth using a caliper to ensure it meets specifications.
- Repeat the process for additional cartridges, ensuring consistent results.

Disposal Instructions

- Dispose of any unused or damaged components in accordance with local regulations.
- Do not throw away the bullet seater in regular household waste.

- Contact local waste management authorities for guidance on proper disposal methods.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES 6MM ARC BULLET SEATING DIE, please refer to the manufacturer's website or contact their customer support team for assistance.

By following these safety instructions and guidelines, you can ensure a safe and effective reloading experience with your bullet seater die. Thank you for your attention to safety and compliance.

Guía de Instrucciones de Seguridad para el Asiento de Balas Tipo Cámara L.E. Wilson 6mm ARC

Introducción

Gracias por elegir el Asiento de Balas Tipo Cámara L.E. Wilson 6mm ARC. Este producto ha sido diseñado para ofrecer una experiencia de recarga precisa y segura. Es importante seguir las pautas de seguridad para garantizar un uso adecuado y evitar riesgos.

Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el producto.
- Mantén el área de trabajo limpia y organizada para evitar accidentes.
- Usa siempre equipo de protección personal adecuado, como gafas de seguridad y guantes.
- Mantén el producto fuera del alcance de los niños y de personas vulnerables.
- Reporta cualquier producto defectuoso o peligroso a las autoridades competentes.

Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Identificación de Peligros:**
 - Riesgo de lesiones por mal uso o manipulación incorrecta.
 - Peligro de explosión si se utilizan cartuchos defectuosos.
- **Instrucciones para Evitar Riesgos:**
 - No uses el die con cartuchos que no sean compatibles.
 - Asegúrate de que el área de trabajo esté bien ventilada.
 - Nunca apuntes el die hacia ti o hacia otros mientras trabajas.
 - No fuerces el die si encuentras resistencia; revisa que no haya obstrucciones.

Instrucciones para la Instalación y Uso

- **Instalación:**
 1. Asegúrate de que la prensa de recarga esté apagada y desconectada.
 2. Coloca el die en la prensa de recarga y asegúralo firmemente.
 3. Ajusta la altura del die según las especificaciones del fabricante.
- **Uso:**
 1. Inserta el cartucho en el die.
 2. Alinea la bala con el vástago de asiento.
 3. Baja el vástago de asiento para empujar la bala dentro del cartucho.
 4. Retira el cartucho terminado con cuidado.

Instrucciones de Eliminación

- Sigue las regulaciones locales para la eliminación de productos de recarga y materiales peligrosos.
- No deseches el die en la basura común. Consulta con tu centro de reciclaje local para su correcta eliminación.

Información de Contacto para Soporte Adicional

Para obtener más información sobre el uso seguro de este producto, consulta con el fabricante o el distribuidor autorizado. Asegúrate de tener a mano el número de modelo y la información de compra.

Recuerda que la seguridad es responsabilidad de todos. Siguiendo estas pautas, puedes disfrutar de una experiencia de recarga segura y efectiva.

Guide de Sécurité pour le Sièneur de Balle de Type Chambre L.E. Wilson 6mm ARC

Introduction

Le siègeur de balle de type chambre L.E. Wilson 6mm ARC est conçu pour offrir une précision exceptionnelle lors du rechargement de munitions. Ce guide de sécurité te fournira des informations importantes pour garantir une utilisation sûre et efficace de ce produit, conformément aux réglementations de sécurité des produits de l'UE.

Directives Générales de Sécurité

- Assure-toi que le produit est utilisé uniquement par des adultes ou sous la supervision d'un adulte.
- Utilise le siègeur de balle dans un environnement propre et bien éclairé.
- Vérifie régulièrement l'état du matériel pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne laisse pas le produit à la portée des enfants.
- Informe-toi sur les lois et règlements locaux concernant le rechargement des munitions.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- **Alignement Correct** : Assure-toi que la balle et l'étui sont correctement alignés avant de commencer le processus de siège.
- **Utilisation de Gants** : Porte des gants de protection pour éviter tout contact direct avec des résidus de poudre ou d'autres substances potentiellement dangereuses.
- **Équipement de Sécurité** : Utilise des lunettes de protection pour te protéger des projections éventuelles.
- **Ventilation** : Assure-toi que l'espace de travail est bien ventilé pour éviter l'accumulation de fumées nocives.
- **Stockage Sûr** : Range le siègeur de balle dans un endroit sûr et sec, loin de toute source de chaleur ou d'humidité.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Installation du Siègeur de Balle :

- Fixe le siègeur de balle sur un banc de travail stable en utilisant les vis fournies.
- Assure-toi que le siègeur est bien fixé et ne bouge pas pendant l'utilisation.

2. Préparation des Composants :

- Vérifie que l'étui est propre et exempt de débris.
- Insère la balle dans le die, en t'assurant qu'elle est correctement positionnée.

3. Processus de Siège :

- Utilise la tige de siège ajustée pour pousser la balle dans l'étui.
- Applique une pression uniforme pour garantir un siège correct.

4. Vérification Finale :

- Après le siège, vérifie que la balle est bien en place et que l'étui est intact.
- Élimine tout déchet ou résidu de manière appropriée.

Instructions d'Élimination

- Dispose des composants usagés et des déchets de manière responsable, conformément aux réglementations locales sur les déchets dangereux.
- Ne jette pas les résidus de rechargement dans les égouts ou dans la nature. Utilise des contenants appropriés pour le stockage et l'élimination.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, consulte le point de contact en ligne dédié à la sécurité des produits de l'UE.

Conclusion

En suivant ces directives de sécurité, tu peux garantir une expérience de rechargement sûre et efficace avec le siègeur de balle de type chambre L.E. Wilson 6mm ARC. N'oublie pas de rester informé sur les mises à jour et les rappels de sécurité via la plateforme Safety Gate de l'UE.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Seater di Proiettili di Tipo Camera L.E. Wilson 6mm ARC

Introduzione

Grazie per aver scelto il Seater di Proiettili di Tipo Camera L.E. Wilson 6mm ARC. Questo prodotto è progettato per offrire precisione e affidabilità nella ricarica di munizioni. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza per garantire un uso sicuro e efficace del prodotto.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurati di utilizzare il prodotto in un ambiente ben ventilato e privo di sostanze infiammabili.
- Indossa sempre occhiali protettivi e guanti durante l'uso per proteggerti da schegge o residui.
- Tieni il prodotto lontano dalla portata dei bambini e di animali domestici.
- Verifica che il prodotto non presenti danni o usura prima dell'uso.
- Segnala eventuali prodotti non sicuri o incidenti alle autorità competenti.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non forzare il proiettile nel die. Assicurati che sia allineato correttamente.
- Non utilizzare il seater di proiettili se non sei esperto nella ricarica di munizioni.
- Segui sempre le istruzioni del produttore per l'installazione e l'uso.
- Non utilizzare il prodotto per scopi diversi da quelli previsti.
- Assicurati che il die sia fissato saldamente al banco di lavoro prima dell'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Installazione del Die:

- Assicurati che il banco di lavoro sia stabile e sicuro.
- Fissa il die nel pressore per ricaricare seguendo le istruzioni del produttore.
- Controlla che il die sia allineato correttamente e che sia ben serrato.

2. Utilizzo del Die:

- Posiziona l'involucro della cartuccia nel die.
- Inserisci il proiettile nell'involucro, assicurandoti che sia allineato.
- Utilizza il gambo di seduta a misura per spingere il proiettile nell'involucro.
- Controlla la profondità di seduta del proiettile per garantire la precisione.

3. Manutenzione:

- Pulisci il die dopo ogni utilizzo per rimuovere polvere e residui.
- Controlla regolarmente il die per eventuali segni di usura e sostituiscilo se necessario.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Segui le normative locali per lo smaltimento dei materiali di ricarica.
- Non gettare il prodotto nell'ambiente; utilizza i contenitori di raccolta appropriati.
- Se il prodotto è danneggiato, contatta un centro di smaltimento autorizzato.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per qualsiasi domanda o necessità di assistenza, contatta il produttore o il rivenditore autorizzato. Assicurati di avere a disposizione il numero di modello e la prova di acquisto.

Seguendo queste linee guida, puoi garantire un uso sicuro e efficace del Seater di Proiettili di Tipo Camera L.E. Wilson 6mm ARC. La tua sicurezza è la nostra priorità.

Bruksanvisning for CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE

Introduksjon

Takk for at du har valgt CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE. Denne produktet er designet for presis kulejustering og er en favoritt blant benkrestskytttere. For å sikre trygg og effektiv bruk, vennligst les og følg retningslinjene i denne bruksanvisningen nøye.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for at produktet brukes i samsvar med produsentens spesifikasjoner.
- Oppbevar produktet utilgjengelig for barn og sårbare grupper.
- Bruk alltid beskyttelsesutstyr, inkludert vernebriller og hansker, når du arbeider med dette produktet.
- Kontroller produktet for skader før bruk. Hvis det er skadet, ikke bruk det og kontakt en fagperson.
- Følg alle lokale lover og forskrifter angående bruk av skytevåpen og tilbehør.

Spesifikke sikkerhetstiltak for bruk

- Unngå å bruke produktet i nærheten av brennbare materialer.
- Bruk alltid produktet i godt ventilerte områder for å unngå opphopning av skadelige damper.
- Sørg for at hylsen og kulen er riktig justert før pressing for å unngå skader.
- Ikke forsøk å modifisere eller reparere produktet selv. Kontakt en kvalifisert tekniker for service.
- Hold hendene og andre kroppsdeler borte fra pressområdet under bruk.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse:

- Kontroller at alle deler av dies er rene og fri for smuss.
- Sett opp arbeidsområdet ditt slik at det er ryddig og godt opplyst.

2. Installasjon:

- Monter dies i pressesystemet i henhold til produsentens instruksjoner.
- Sørg for at dies er sikkert festet før bruk.

3. Bruk:

- Plasser hylsen i dies, og juster den slik at den sitter korrekt.
- Sett kulen på plass i hylsen.
- Bruk den passende settestemmen for å presse kulen inn i hylsen. Sørg for at det er et jevnt trykk.
- Kontroller at kulen er korrekt plassert før du fjerner den fra dies.

4. Etter bruk:

- Rengjør dies og arbeidsområde grundig etter bruk.
- Oppbevar produktet på et tørt og sikkert sted.

Avfallsinstruksjoner

- Følg lokale forskrifter for avhending av skytevåpenutstyr og tilbehør.
- Unngå å kaste produktet i husholdningsavfall. Kontakt lokale avfallshåndteringsmyndigheter for riktig avhending.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål vedrørende sikkerhet eller bruk av dette produktet, vennligst kontakt produsenten eller en kvalifisert fagperson.

Vi takker for at du følger disse retningslinjene for å sikre en trygg og effektiv bruk av CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE.

Instrukcja bezpieczeństwa dla Matrycy do osadzania pocisków CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup matrycy do osadzania pocisków CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC. Niniejsza instrukcja ma na celu zapewnienie bezpieczeństwa użytkowania produktu oraz dostarczenie niezbędnych informacji dotyczących jego eksploatacji. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wytycznymi.

Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem, aby zminimalizować ryzyko urazów.
- Przechowuj matrycę w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Regularnie sprawdzaj produkt pod kątem uszkodzeń. W przypadku zauważenia jakichkolwiek wad, nie używaj matrycy.
- Zgłaszaj wszelkie niebezpieczne produkty oraz incydenty do odpowiednich władz.

Specyficzne środki ostrożności przy użytkowaniu

- Używaj matrycy tylko z odpowiednimi łuskami i pociskami, zgodnie z zaleceniami producenta.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z matrycy.
- Upewnij się, że obszar roboczy jest dobrze oświetlony i wolny od przeszkód.
- Unikaj pracy w pobliżu łatwopalnych materiałów lub substancji chemicznych.

Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

1. Instalacja matrycy:

- Upewnij się, że masz odpowiednie narzędzia do instalacji matrycy.
- Zamontuj matrycę w prasce do łusek zgodnie z instrukcjami producenta.
- Sprawdź, czy matryca jest prawidłowo zamocowana i stabilna przed rozpoczęciem użycia.

2. Użytkowanie matrycy:

- Umieść łuskę w matrycy, upewniając się, że jest prawidłowo osadzona.
- Wprowadź pocisk do matrycy, używając trzpienia osadzającego.
- Naciskaj na rękojeść prasy w równym tempie, aby zapewnić dokładne osadzenie pocisku.
- Po zakończeniu pracy oczyść matrycę z resztek materiałów.

Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj produkt zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów.
- W przypadku uszkodzonego produktu, skontaktuj się z lokalnymi służbami zajmującymi się utylizacją niebezpiecznych materiałów.

Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszego wsparcia

- W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania produktu, skontaktuj się z lokalnym

punktem kontaktowym w Unii Europejskiej.

Dziękujemy za przestrzeganie powyższych wytycznych. Bezpieczeństwo użytkowników jest dla nas priorytetem.

L.E. WILSON, INC. LUODINASETUSHOLKIT

Käyttöohjeet ja Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa L.E. WILSON, INC. LUODINASETUSHOLKIT käyttöohjeisiin. Tämä opas sisältää tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita, jotka auttavat sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Ole hyvä ja lue tämä opas huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu käyttöösi ja että ymmärrät sen toiminnan.
- Säilytä tuote lasten ulottumattomissa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä mahdollisten vaurioiden tai puutteiden varalta.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoitukseen, johon se on suunniteltu.
- Ilmoita viranomaisille kaikista vaarallisista tuotteista tai onnettomuuksista.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä aina suojarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käsittelet luoteja tai muita ampuaratsastukseen liittyviä materiaaleja.
- Varmista, että työskentelyalueesi on hyvin valaistu ja siisti.
- Varmista, että työkalu on kunnossa ja että se on oikea työkalu luodin asettamiseen.
- Vältä liiallista voimaa, kun asetat luoteja, jotta vältät vahingot.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai epäkunnossa.

Asennus ja käyttöohjeet

1. Valmistelu

- Varmista, että sinulla on kaikki tarvittavat työkalut ja materiaalit valmiina.
- Tarkista, että luodin kaliiperi vastaa holkin tyyppiä.

2. Luodin asettaminen

- Aseta holkki puristimeen tai Arborpuristimeen.
- Varmista, että holkki on tukevasti paikallaan.
- Käytä vasaraa varovasti luodin asettamiseen.
- Tarkista, että luoti on asetettu oikein ennen seuraavaa käyttöä.

3. Lopuksi

- Poista käytetyt holkit ja puhdista työskentelyalue.
- Tarkista, että kaikki työkalut ja materiaalit on säilytetty turvallisesti.

Hävittämisohjeet

- Hävitä käytetyt holkit ja muut materiaalit paikallisten ympäristösäännösten mukaisesti.
- Älä heitä vaarallisia aineita tavalliseen jätetastiaan.
- Tarkista paikalliset ohjeet vaarallisten jätteiden hävittämiseksi.

Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja, ota yhteyttä tuotteen valmistajaan tai myyjään. He voivat tarjota sinulle lisätietoja ja tukea tuotteen käyttöön liittyen.

Yhteenveto

L.E. WILSON, INC. LUODINASETUSHOLKIT on suunniteltu tarjoamaan tarkkuutta ja helppokäyttöisyyttä. Noudattamalla näitä turvallisuusohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista aina olla varovainen ja vastuullinen tuotteen käytössä.

Säkerhetsinstruktioner för CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE

Introduktion

Tack för att du valt L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE. Denna produkt är designad för att ge hög precision vid laddning av ammunition. För att säkerställa säker användning och bästa resultat, vänligen följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten enligt tillverkarens anvisningar.
- Håll produkten utom räckhåll för barn och sårbara grupper.
- Kontrollera produkten regelbundet för skador eller slitage innan användning.
- Rapportera eventuella osäkra produkter eller olyckor till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid skyddsglasögon och handskar när du arbetar med ammunition och tillbehör.
- Se till att arbetsområdet är rent och fritt från brännbara material.
- Undvik att använda produkten i närheten av öppen eld eller starka värmekällor.
- Kontrollera att seating stem är korrekt installerad innan användning.
- Använd endast rekommenderade kulor och hylsor för att undvika skador och säkerhetsrisker.

Instruktioner för installation och användning

1. Installation av seating die:

- Skruva fast seating die i pressen enligt tillverkarens anvisningar.
- Kontrollera att seating stem är korrekt justerad för önskad kuldjup.

2. Användning av seating die:

- Placera en tom hylsa i die och se till att den sitter ordentligt.
- Sätt i kulan i hylsan.
- Använd pressen för att trycka kulan in i hylsan. Kontrollera att trycket är jämnt.
- Ta bort den färdiga patronen och kontrollera att kulan sitter korrekt.

Avfallsanvisningar

- Kasta inte använda eller defekta produkter i hushållsavfall.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering av ammunition och relaterade produkter.
- Kontakta din lokala avfallshanteringsmyndighet för information om korrekt avfallshantering.

Kontaktinformation för vidare support

För mer information eller support, vänligen kontakta tillverkaren eller återförsäljaren av produkten. Se till att ha produktens modellnummer och inköpsinformation tillgänglig för snabbare hjälp.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av din L.E.

WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE. Tack för att du bidrar till en säker användning av våra produkter!

Návod na bezpečné používání CHAMBER TYPE BULLET SEATER DIES L.E. WILSON 6MM ARC BULLET SEATING DIE

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili seating die typu chamber od L.E. Wilson. Tento produkt je navržen tak, aby splnil vysoké standardy přesnosti a výkonu pro benchrest střelce. Abychom zajistili vaši bezpečnost a maximální výkon, prosím, přečtěte si následující bezpečnostní pokyny a instrukce.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Tento výrobek je určen pouze pro použití s náboji a střelami určenými pro kalibr 6mm ARC.
- Před použitím se ujistěte, že jste si přečetli a porozuměli všem instrukcím.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání výrobku vždy noste ochranné brýle a vhodné ochranné vybavení.
- Pravidelně kontrolujte výrobek na známky opotřebení nebo poškození. Pokud je výrobek poškozen, přestaňte jej používat a nahradte ho novým.

Specifické bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím seating die se ujistěte, že je správně nainstalována na vaší press.
- Nikdy se nepokoušejte upravit nebo opravovat seating die sami.
- Při manipulaci s náboji a střelami dodržujte všechny příslušné bezpečnostní předpisy.
- Ujistěte se, že je pracovní prostor dobře osvětlený a uklizený.
- Při práci s výrobkem se vyvarujte jakýchkoli oděvů, které by mohly být zachyceny v mechanismech.

Pokyny pro instalaci a používání

1. Instalace seating die:

- Ujistěte se, že je vaše press vypnutá a odpojená od elektrické energie.
- Otočte seating die do závitů press a utáhněte ji podle pokynů výrobce.
- Zkontrolujte, že seating stem je správně umístěn a funkční.

2. Použití seating die:

- Vložte nábojnici do press a ujistěte se, že je správně zarovnaná.
- Umístěte střelu do nábojnice tak, aby byla v kontaktu se seating stem.
- Pomalu stiskněte páku press, dokud se střela nezapadne do nábojnice.
- Zkontrolujte, zda je střela správně usazena a zarovnaná.

3. Údržba:

- Po každém použití vyčistěte seating die od prachu a zbytků.
- Pravidelně kontrolujte a utahujte všechny šrouby a spoje.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci výrobku dodržujte místní předpisy o odpadech.
- Pokud je výrobek poškozen nebo nefunkční, zlikvidujte jej způsobem, který neohrožuje životní prostředí.
- Zvažte recyklaci materiálů, pokud je to možné.

Informace pro další podporu

- V případě dotazů nebo obav ohledně bezpečnosti výrobku se obraťte na autorizovaného prodejce nebo výrobce.

Děkujeme, že dodržíte tyto pokyny pro zajištění vaší bezpečnosti a maximálního výkonu při používání seating die od L.E. Wilson.